

وَضَائِعُ طَالِبِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

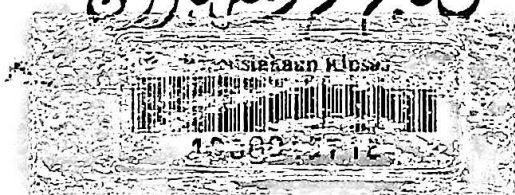
لِلْإِمَامِ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ كَسَمِ اللَّهُ رُجُلَهُ



وصية نبي صلى الله عليه وسلم ترهاف
الإمام علي ابن أبي طالب كرم الله وجهه

اوله

الحاج فخر الله هارون



فهرست الكتاب

صحيفة

بالسان بكي اورغيغ مليهراوصية الرسول .	٢
فقاروه بورق داري بارغيغ حرام .	٣
فصل فدامپتاكن فريچاك وضوء، سمبهيغ دان كبرسيهمن .	٦
فصل فدامپتاكن فريچاك صدقه + فريچاك فواس .	١٤
فصل فدامپتاكن فريچال دعاء، استغفار، مباح قرآن دان لائن ٢ ذكر .	٢٢
فصل فدامپتاكن فريچال كبران دان فرصحابتن .	٢٦
فصل فدامپتاكن فريچال توبة .	٢٨
فصل فدامپتاكن فريچال مليهراليده .	٢٩
فصل فدامپتاكن فريچاك ورج .	٣٢
فصل: تعريف حال احوال منوسي فدايسي الله .	٣٦
فصل فدامپتاكن تندا ٢ كجيكن .	٣٨
فصل فدامپتاكن تندا ٢ شرك (كمشركن) .	٤٣
فصل فدامپتاكن فريچاك دعاء دان بچان سورة القرآن .	٤٦

فہرست الکتاب

۵۱

فصل فدا میتا کن فریجال ماچم ۲ فن:

۱۔ مہری دان مبالس سلام .

۲۔ جاؤہیلہ در فدا ماراہ .

۳۔ جاؤہیلہ در فدا سُمفہ فلسو .

۴۔ امر معروف نہی منکر .

۵۔ اکام ایت نصیحتہ .

۶۔ توجہ فقہونی شرک .

۷۔ بالسان منولوغ اورغ بوتہا .

۸۔ منوسی بیل تلہ سمفی اجلث .

۹۔ فلیہرالہ وصیۃ الرسول ص . م .

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ. وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ
عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ أَجْمَعِينَ.

امتابعد : مك اينله هيمفونن بيراف وصية بني صلى الله
عليه وسلم تره داف سيدنا علي بن ابي طالب كرم الله وجهه
ورصي الله تعالى عنه

مك بركات سيدنا علي :
دَعَانِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. فَخَلَوْتُ
مَعَهُ فِي مَنْزِلِهِ فَقَالَ لِي :

ارتيت : اكو تله دفعكيل اوله رسول الله صلى الله عليه
وسلم مك اكو برسوي سرتان ددالم رومهن . كمدين بليو
برسبدا تره دفكو :

٢ يَا عَلِيُّ ! أَنْتَ مِنِّي بِمَنْزِلَةِ هَارُونَ مِنْ مُوسَى عَلَيْهِ
السَّلَامُ. غَيْرَ أَنَّهُ لَا نَبِيَّ بَعْدِي. إِنِّي أَوْصِيكَ الْيَوْمَ
بِوَصِيَّةٍ إِنْ أَنْتَ حَفِظْتَهَا عَشْتَ حَمِيدًا وَمِتَّ شَهِيدًا
وَبَعَثَكَ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَقِيهًا عَالِمًا.

هي علي! اشكو فدا سيسي کو منفا تي بي هارون فدا
 سيسي بي موسی عليه السلام کچوالي تيدق ادا بي کمد ينکو. —
 سدسو غکهن فدا اين هاري، اکوا کن بروصيه کفدا مودخن
 سواة وصيه، جيک اشکو فليهران، نسچاي اشکو هيدف تر-
 فوجي دان ماتي شهيد. دان کلقي فدا هاري قيامه اشکو اکن
 دبغکيت اوله الله سبائي سورغ فقيه لاکي عالم ※

يَا عَلِيُّ! مَنْ أَكَلَ الْحَلَالَ صَفَادَيْنَهُ وَرَقَّ
 قَلْبُهُ وَلَمْ يَكُنْ لِدَعْوَتِهِ حِجَابٌ ※

هي علي! بارغسياف ماکن بارغيغ حلال نسچاي جرنه
 اکامان دان لموت هاتيش دان تيدق ادا دندغ بکي دعاءش.

يَا عَلِيُّ! مَنْ أَكَلَ الشُّبُهَاتِ اشْتَبَهَ عَلَيْهِ دَيْنُهُ
 وَأَظْلَمَ قَلْبُهُ / وَمَنْ أَكَلَ الْحَرَامَ مَاتَ قَلْبُهُ وَخَفَّ
 دَيْنُهُ / وَضَعَفَ يَقِينُهُ / وَجَبَّ اللَّهُ دَعْوَتَهُ وَقَلَّتْ
 عِبَادَتُهُ ※

هي علي! بارغسياف ماکن بارغيغ شبهات نسچاي
 سامرا کامان دان کلف هاتيش دان بارغسياف ماکن بارغيغ
 حرام نسچاي الله کيقينش دان ديدندغ اوله الله اکن دعاءش
 ماتي خافتر کلف ايامار

دان سديکيت عبادتن .

ه يَاعَلِيَّ ! إِذَا غَضِبَ اللَّهُ عَلَى أَحَدٍ زَرْقَهُ مَا لَأَحْرَامًا .
فَإِذَا أَشْتَدَّ غَضَبُهُ عَلَيْهِ ، وَكَلَّ بِهِ شَيْطَانًا يَبَارِكُ لَهُ
فِيهِ وَيَصْحَبُهُ وَيُشْغِلُهُ بِالْذُّنُوبِ عَنِ الدِّينِ . وَيُسِرُّ
لَهُ أُمُورَ دُنْيَاهُ ، وَيَقُولُ : اللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ ۝

هي علي ! جيڪ الله مورڪا ترهدف سئورغ نسچاي اي
بري رزقي هرت يثحرام . مك اقبل ساعة مورڪا ترهدفت
نسچاي اي وكيكن فداث ساة شيطان يث مبركتكن بكيث
دالم هرت يثحرام ايت . دان شيطان ايت معاوانين دان
مبمبشكن درفدا اكاما دشن دنيا ، سرت اي منود هكن
بكيث سكل اوروسن دنيا سميل بركات : الله ايت توهن
يغما مغفوني لاي مغسيهاني .

٦ يَاعَلِيَّ ! مَا سَافَرَ أَحَدٌ طَالِبًا الْحَرَامَ مَا شِيًا ، إِلَّا
كَانَ الشَّيْطَانُ قَرِينَهُ . وَلَا رَاكِبًا إِلَّا كَانَ رَدِيفَهُ . وَلَا
جَمَعَ أَحَدٌ مَا لَأَحْرَامًا إِلَّا أَكَلَهُ الشَّيْطَانُ . وَلَا نَسِيَ أَحَدٌ اسْمَ
اللَّهِ تَعَالَى عِنْدَ الْجَمَاعِ إِلَّا شَارَكَ الشَّيْطَانُ فِي وَلَدِهِ .
وَذَلِكَ قَوْلُهُ تَعَالَى : وَشَارِكُهُمْ فِي الْأَمْوَالِ وَالْأَوْلَادِ وَعَدَّهُمْ

هي علي ! تيدق بر لاير سؤرخ كرنا مننتوت بارغيغ حرام
سمبيل برجالن كالكي، ملائكن اداله شيطان كاوانث دان
تيدق بر كنداران اي، ملائكن اداله شيطان ايت منايك دبلا
كغث دان تيدق مغمهون سؤرخ اكن هرت يغ حرام، ملائكن
دماكن اوله شيطان دان تيدق لوفا سؤرخ اكن نام الله فدا
كتيك جماع ملائكن بر سكو تو اكندي اوله شيطان فدا انقش.
يغ دمكين ايت تله دجلسكن اوله فرمان الله يغ برارتي كيرا
بكيني، دان سكو تو كنله مريكييت دالم هرت دان انق امريك،
دان جنبيكنله مريكييت.

۷ يَا عَلِيُّ ! لَا يَقْبَلُ اللَّهُ تَعَالَى صَلَاةً بِلاَ وُضُوءٍ
وَلَا صَدَقَةً مِنَ الْحَرَامِ ❖

هي علي ! الله تعالى تيدق اكن منرهما سمبهيغ دهن
تيدق وضوء دان تيدق فولايي منرما اكن صدقه در فدا يغرام

۸ يَا عَلِيُّ ! لَا يَزَالُ الْمُؤْمِنُ فِي زِيَادَةٍ فِي دِينِهِ
مَا لَمْ يَأْكُلِ الْحَرَامَ. وَمَنْ فَارَقَ الْعُلَمَاءَ مَاتَ قَلْبُهُ
وَعَبِيَ عَنْ طَاعَةِ اللَّهِ تَعَالَى ❖

..... هي علي !

هي علي ! سننتياس سؤرخ مؤمن ددالم برتمبه قوه فدا
 اكامان . سلاما اي تيدق ماكن بارغيغ حرام . دان برغشيف
 يغ منچريكن علماء نسچاي ماتي هاتين دان بوتاي اي درفدا
 طاعة كفدا الله تعالى . يا ايها الذين آمنوا اطيعوا الله واطيعوا
 الرسول واطيعوا ائمتنا من بعد ليس الا عمر من عجمي بصره
 الا من عجميت بصيرته

٩ يَا عَلِيُّ ! مَنْ قَرَأَ الْقُرْآنَ وَلَمْ يُحِلِّ حَلَالَهُ وَلَمْ
 يُحَرِّمْ حَرَامَهُ، كَانَ مِنَ الَّذِينَ نَبَذُوا كِتَابَ اللَّهِ وَرَاءَ
 ظُهُورِهِمْ * خيركم من تعلم وعلمه

هي علي ! بارغشيف مباح قرآن فدا حال اي تيدق
 معحلا لکن اکن حلالن دان تيدق مشحرامکن اکن حرامن . ادا
 له اي تربيلغ درفدا کولوغن اورغ يغ مېواغ کتآب الله کبلا
 کغ فوغکوغن .

﴿ فَصَّلْ فِي الْوُضُوءِ وَالصَّلَاةِ ﴾

(فصل فدا ميتاکن فريجاد وضوء دان سمېيغ)

قال عليه الصلاة والسلام :

١٠ يَا عَلِيُّ ! اسْتَقْصِ اسْبَاغَ الْوُضُوءِ . فَإِنَّهُ
 شَطْرُ الْإِيمَانِ . فَإِذَا تَوَضَّأْتَ فَلَا تُسْرِفْ فِي الْمَاءِ .

فَإِذَا فَرَغْتَ مِنْ طَهْرِ فَاغْتَرَّ: إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ فِي لَيْلَةِ
الْقَدْرِ مِنْ بَعْدِ غَسَلِ الْقَدَّيْنِ عَشْرَ مَرَّاتٍ يُفَرِّجُ
اللَّهُ هَمَّكَ ۝

تله برسبداني عليه الصلاة والسلام :

هي علي ! تليتي كنهه ميمفراكن وضوء . مك بهواسا
وضوء ايت سفاروايمان . مك افبيل اشكور وضوء ، جاعته
مبوروس درالم ماکي اير کمدین جيك تله سلسي درفدا
برسوچي مك بچاله : إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ فِي لَيْلَةِ الْقَدْرِ سَفُولَهُ كَالِي
ستله مباسه دواکلي ، نسچاي الله ملافتحکن دوک چيتامو .

« يَا عَلِيُّ ! إِذَا فَرَغْتَ مِنَ الطَّهَارَةِ فَخُذْ مَاءً وَاسْمَعْ
بِيَدَيْكَ رَقَبَتَكَ وَقُلْ : سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ
أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ وَحْدَكَ لَا شَرِيكَ لَكَ
أَسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ إِلَيْكَ . ثُمَّ انْظُرْ إِلَى الْأَرْضِ وَقُلْ
أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُكَ وَرَسُولُكَ . فَإِنْ مَنْ قَالَ
هَذَا غُفِرَ اللَّهُ لَهُ كُلُّ صَغِيرَةٍ وَكَبِيرَةٍ ۝

.... هي علي ! جيك ...

هي علي! جيڪا اڻڪوتله سلسي درفدا بر سوچي، مڪ
 امبيلله آير دان سافوله دغن دواتا غنوا ڪن تڳو قودان بچاله:
 سبحانڪ اللهم وبحمدڪ أشهد أن لا إله إلا أنت وحدڪ لا شريك لك
 وأتوب إليك. ڪمدين فندا غله ڪبومي دان بچاله: أشهد أن محمدا
 عبدڪ ورسولڪ... مڪ هو اسان اور غيغ مباحچ اين، الله -
 امفوني بکين اڪن تيف دوسا يڻ ڪچيل دان يڻ بسر: *

۱۲ يَا عَلِيُّ! إِنَّ الْمَلَائِكَةَ يَسْتَغْفِرُونَ لِلْإِنْسَانِ
 مَا دَامَ عَلَى طَهَارَةٍ وَلَمْ يُحْدِثْ *

هي علي! سسوغنهن فارا ملائڪه موهنڪن امفون
 بڪي منوسيا، سلاما اي براد داتس ڪسوچين دان تيدق برحدث

۱۳ يَا عَلِيُّ! مَنْ اغْتَسَلَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ غَفَرَ اللَّهُ لَهُ
 مَا بَيْنَ الْجُمُعَةِ إِلَى الْجُمُعَةِ وَجَعَلَ ذَلِكَ ثَوَابًا فِي
 قَبْرِهِ وَثَقَلَ عَلَى مِيزَانِهِ *

هي علي! بارغسياف مندي فدا هاري جمعة نسچاي الله
 امفوني بکين اڪن دوسا يڻ داتس راجعة ايت هيڻا جمعة يڻ لاين.
 دان اي جديڪنن فها دالم قبورن دان برات داتس تمباغن.

يَا عَلِيُّ ! عَلَيْكَ بِالسَّوَالِكِ فِيهِ أَرْبَعَةٌ وَعِشْرُونَ
فَضِيلَةً فِي الدِّينِ وَالْبَدَنِ ❖

هي علي ! لا تمكث له اتس دیر بمو بر سواک مک دالم برسواک
ایت اراد و افوله امفت فضيلة دالم اکام دار بدن ❖

١٤ يَا عَلِيُّ ! عَلَيْكَ بِالصَّلَاةِ فِي أَوْقَاتِهَا. فَإِنَّهَا
رَأْسُ كُلِّ فَضِيلَةٍ وَسَنَامُ كُلِّ عِبَادَةٍ ❖

هي علي ! لا تمكث له اتس دیر موسمه شیخ تفت فدا
وقنوت مک بهواسان ای فوکوئی تف کا وتمان دار فونچک
تيف عبادة ❖

١٥ يَا عَلِيُّ ! تَمَنَّى جَبْرِيلُ أَنْ يَكُونَ مِنْ بَنِي
أَدَمَ لِسَبْعِ خَصَالٍ : الصَّلَاةِ الْخَمْسِ قَعِ الْإِمَامِ
وَمُجَالَسَةِ الْعُلَمَاءِ ، وَعِيَادَةِ الْمَرِيضِ ، وَتَشْيِيعِ
الْجَنَائِزِ ، وَسَقْيِ الْمَاءِ ، وَالصُّلْحِ بَيْنَ الْإِنْسَانِ
وَإِكْرَامِ الْجَارِ وَالْيَتِيمِ . فَأَحْرَصْ عَلَى ذَلِكَ ❖

هي علي ! جبریل معارف اکن منجدي منوسي کرنا توجد

فرکارا : یائت سمبھیغ یقلیاسرت امام ، دودق برسام علماء ،
 میثوق اورغیغ ساکیت . مقتدرجنانه ، مبری ایریمم مہوات
 دای دانتاراد واورغیغ بر موسوھن دان مملیاکن جیران دان
 دان انق یتیم مک برسقکہ لہ اشکو آتش یغ دمکین ایت ۛ

۱۶ یَا عَلِيُّ ! صَلِّ بِاللَّيْلِ وَلَوْ كَحَلْبٍ شَاؤَ ، فَالْمُصَلِّي
 بِاللَّيْلِ أَحْسَنُ النَّاسِ وَجْهًا ۛ

ہی علی ! سمبھیغلہ اولہودتغہ مالہ ولوفون سقدراس
 ممراس سوسوکبیغ مک اورغیغ سمبھیغ دتغہ مالہ ایت
 سیایلوک ۲ منوسیا موکان ۛ

۱۷ یَا عَلِيُّ ! إِذَا كَبَّرْتَ لِلصَّلَاةِ فَفَرِّجْ أَصَابِعَكَ
 وَارْفَعْ يَدَيْكَ حَذْوَ مَنْكِبَيْكَ . وَإِذَا كَبَّرْتَ
 فَضَعْ يَمِينَكَ عَلَى شِمَالِكَ تَحْتَ سُرَّتِكَ . وَإِذَا رَكَعْتَ
 فَضَعْ يَدَيْكَ عَلَى رُكْبَتَيْكَ وَفَرِّجْ بَيْنَ أَصَابِعِكَ .

ہی علی اجیک اشکو برتکبیرا وفتوق سمبھیغ . مک بوکالہ
 سکاں جاریمو ، دان اشکئلہ کد و تاغنوبرتنتاغن کد و اباهومو .
 مک جیک سودہ اشکو برتکبیر مک ہنترکنلہ تاغن کانمود آتش

تاغن کیر مود باواه فوستمو، دان جیک اغکور کوع مک هنتر کنله
کد و تاغنمود آتس لوتو تمو، دان رشکغشکنله انتاراسکل جان موم.

۱۸ يَا عَلِيُّ! أَسْفَرُ بِالصُّبْحِ، وَصَلَ الْمَغْرِبَ بَعْدَ
غِيَابِ الشَّمْسِ بِقَدَرِ حَلَبِ شَاةٍ. فَإِنَّ ذَلِكَ مِنْ
خِصَالِ الْأَنْبِيَاءِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ *

هي علي! سمبهیغله صبح ستله تراغ چرهبیا فجر. دان سمبهیغله
مغرب ستله تربنم متهار ی سقد رماس مراس سوسو کمبیغ. مک
بهواسان یغ دمکین ایت در فدا صفة فارابی علیهم السلام *

۱۹ يَا عَلِيُّ! عَلَيْكَ بِصَلَاةِ الْجَمَاعَةِ. فَإِنَّهَا عِنْدَ
اللَّهِ كَمَشْيِكَ إِلَى الْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ. وَمَا يَحْرُصُ
عَلَى صَلَاةِ الْجَمَاعَةِ إِلَّا رَجُلٌ مُؤْمِنٌ قَدْ أَحَبَّهُ
اللَّهُ. وَمَا يَزُهِدُ فِيهَا إِلَّا مُنَافِقٌ قَدْ أَبْغَضَهُ اللَّهُ *

هي علي! لانر مکنله آتس دیر موم سمبهیغ بر جماعه. مک بهموا.
سان ای فدا سیسی الله یایت سفر تی جال نو کج دان عمره. دان
تیدق ادا یغ برسو غکه آتس ملا کوکن سمبهیغ بر جماعه ایت، ملا
شکن اورغ مؤمن یغ نله دچینتائی اوله الله. دان تیدق ادا یغ

بچی اکندی ملائکن اورغ منافق یغ نلہ دمورکائی اولہ اللہ ※

۲۰ یَا عَلِیُّ ! أَحَبُّ الْعِبَادِ إِلَى اللَّهِ تَعَالَى عَبْدٌ
سَاجِدٌ يَقُولُ فِي سُجُودِهِ : رَبِّ إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي
فَاغْفِرْ لِي ذَنْبِي ، فَإِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ ※

ہی علی ! ہمایغ فالغ دچینتائی کفد اللہ یایت سورغ
یغ سجود یغ برکات ددالم سجودت : ہی توہن ! بہواسان اکولہ
منظالمکن دیریکو . مک امفونیلہ باکیکو اکن دوساکو . مک
سسو شکھت تیدق ادا یغ مغمفونی سکل دوسا ملائکن اغکو .

۲۱ یَا عَلِیُّ ! عَلَيْكَ بِصَلَاةِ الصُّحَى فِي السَّفَرِ
وَالْحَضَرِ . فَإِنَّهُ إِذَا كَانَ يَوْمُ الْقِيَامَةِ يُنَادِي
مُنَادٍ مِنْ فَوْقِ شُرَفِ الْجَنَّةِ : أَيُّنَ الَّذِينَ كَانُوا
يُصَلُّونَ الصُّحَى ؟ أَدْخُلُوا مِنْ بَابِ الصُّحَى بِسَلَامٍ
أَمِينٍ . وَمَا بَعَثَ اللَّهُ مِنْ نَبِيٍّ إِلَّا وَآمَرَهُ
بِصَلَاةِ الصُّحَى ※

هي علي ! لانه مكنله اتس ديريوسم بهيغ ضحي دالم ماس بفر
 گين اتوسداغ برديام دتمفت . مك بهواسان افيل تينا هاري
 قيامه ! كن ادايغ ميرو داري اتس انجوع شكا : مانكه اورغ ۲ ايغ بر
 سم بهيغ ضحي ؟ سيله مكنله ماسوق داري فينتوضحي دغن سلامت
 سرت امان : ... دان تيدق الله مبعكيتكن سورغ نبي ملائكن اي
 فرينتهن مخرجان سم بهيغ ضحي ايت *

﴿ يَا عَلِيُّ ! مِنْ كَرَامَةِ الْمُؤْمِنِ زَوْجَةٍ مُوَافِقَةٍ
 وَالصَّلَاةِ جَمَاعَةٍ ، وَجِيرَانٍ يُحِبُّونَهُ ﴾

هي علي ! درفداتنداكمليان سورغ مؤمن يايت استري
 يغ موفقه . دان سم بهيغ برجماعة . دان جيران يغ ميچنتائش *

✱

فَصْلٌ فِي الصَّوْمِ

(فَصْلٌ فَدَامَيْتَا كَنْ فَرِيحَاكْ فُوَاسْ)

﴿ قَالَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ : مَنْ صَامَ رَمَضَانَ
 وَأَجْتَنَبَ الْحَرَامَ فِيهِ وَالْبُهْتَانَ رَضِيَ عَنْهُ
 الرَّحْمَنُ وَأَوْجَبَ لَهُ الْجَنَانُ ﴾

تله برسېداني عليه الصلاة والسلام: بارغسياف برفواس
فدا بولن رمضان، سرت اي منجاوهكن يڅ حرام دان دوستادالم
فواسان اتو، نسچاي توهن يغمها فغاسيه، رضاء كفدات دان اي
فستيكن بکين اکن شرکا ۞

۲۴ يَا عَلِيُّ! مَنْ أَتْبَعَ رَمَضَانَ بِسِتِّ مِنْ شَوَّالٍ،
كَتَبَ اللَّهُ لَهُ صَوْمَ الدَّهْرِ كُلِّهِ ۞

هي علي! بارغسياف يڅ مغيريڅي فواس رمضان دغن
اندهاري درفدا شوال، نسچاي دتوليسکن اوله الله بکين اکن
فواس ستاهون سلورهن ۞

فَصْلٌ فِي الصَّائِتِ

فصل فدا ميتاکن فرېجال صدقه ۞

۲۵ قَالَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ:
يَا عَلِيُّ! إِنَّ أَوْلِيَاءَ اللَّهِ تَعَالَى لَمْ يَنَالُوا سَعَةً
رَحْمَةِ اللَّهِ وَرِضْوَانِهِ بِكَثْرَةِ الْعِبَادَةِ، وَلَكِنْ
نَالُوهَا بِسَخَاوَةِ النَّفْسِ وَالِاسْتِهَانَةِ بِالذَّنْبِ ۞

تله برسېدا نبي عليه الصلاة والسلام:

هي علي! بهواسان فارا ولي الله تعالى، مريك تيدق مندا فتن
كلواسن رحمة الله دان كرضائن دغن سبب بايق عبادة. اكن
تتافي مريك دافتكن دغن سبب كورا هن هاتي سرت منداغ هينا
اكن ديا: *

٢٧ يا علي! السَّخِيُّ قَرِيبٌ مِنَ اللَّهِ، قَرِيبٌ مِّنْ
رَّحْمَتِهِ، بَعِيدٌ مِّنْ عَذَابِهِ. وَالْبَخِيلُ بَعِيدٌ مِّنَ اللَّهِ،
بَعِيدٌ مِّنْ رَّحْمَتِهِ، قَرِيبٌ مِّنْ عَذَابِهِ *

هي علي! اورغيغ مورا هاتي يايت همفیر کفدا الله،
همفیر کفدا رحمت، دان جاؤه درفدا سیکسات. دان اورغيغ
کیکیر یايت جاؤه درفدا الله، جاؤه درفدا رحمت دان همفیر
کفدا سیکسات *

٢٨ يا علي! رَأَيْتُ مَكْتُوبًا عَلَى بَابِ الْجَنَّةِ :
أَنْتَ مُحَرَّمَةٌ عَلَى كُلِّ بَخِيلٍ وَعَاقٍ وَنَمَّامٍ *

هي علي! اکوتله ملیهت: تر تولیس دأتس فینتو شرکا
» اشکو دحرا مکن ترهداف اورغيغ کیگیر، اورغيغ درهکا کفدا
ایوبفان دان اورغيغ مغادو- غادو: *

يَا عَلِيُّ ! لَمَّا خَلَقَ اللَّهُ الْجَنَّةَ قَالَتْ : يَا رَبِّ
 لِمَ خَلَقْتَنِي ؟ قَالَ : لِكُلِّ سَخِيٍّ تَقِي . قَالَتْ :
 رَضِيتُ . وَقَالَتْ النَّارُ : يَا رَبِّ لِمَ خَلَقْتَنِي ؟
 قَالَ : لِكُلِّ بَخِيلٍ وَمُتَكَبِّرٍ . قَالَتْ : أَنَا لَهُمَا ۞

هي علي ! کتیک سلسی الله منجد یکن شرکا، مک شرکا ایت
 برکات : واهی تو هن ! اونتوق افاکه اغکوجد یکن اکو؟ جواب
 تو هن : اونتوق اورغیغ موراه هاتی دان بقتی . کمدین برکات
 فولا شرکا ایت : یاه! اکوتله رضاء ... دان برکات نراکا:
 واهی تو هن ! اونتوق افاکه اغکوجد یکن اکو؟ جواب تو هن :
 اونتوق تیف^۲ اورغیغ کیکیدان سومبوغ . برکات فولا نراکا
 ایت : یاه! اکوله اونتوق کدوان ایت ۞

يَا عَلِيُّ ! مَنْ خَالَفَ هَوَاهُ كَانَتْ الْجَنَّةُ مَأْوَاهُ .
 وَمَنْ أَطَاعَ هَوَاهُ كَانَتْ جَهَنَّمَ مَثْوَاهُ ۞

هي علي ! بارغسیاف یغ میلاهی هوا نفسوث نسچای
 اداله شرکا ایت تمفتش . دان بارغسیاف یغ فاتوه ترهداف
 هوا نفسوث نسچای اداله جهنم ایت تمفتش ۞

۳۰ يَا عَلِيُّ! اِتَّقِ دَعْوَةَ السَّخِيِّ، فَإِنَّهُ مَتَى عَشَرَ
أَخَذَ اللَّهُ بِيَدِهِ ❖

هي علي! تاكوتله اولهواكن دعاء اورغيغ موراه هاتي. ملك
بهواسان اورغيغ موراه هاتي ايت بيلامان اي ترسندوغ نسچاي
الله منعكف اكن تاغث ❖

۴۰ يَا عَلِيُّ! مَنْ أَطْعَمَ مُسْلِمًا بِطَيِّبِ نَفْسٍ كَتَبَ
اللَّهُ لَهُ أَلْفَ أَلْفِ حَسَنَةٍ أَوْ مَحَا عَنْهُ أَلْفَ
أَلْفِ سَيِّئَةٍ أَوْ رَفَعَ لَهُ أَلْفَ دَرَجَةٍ ❖

هي علي! بارغشيف يغ مبري ماكن كفدا سورغ مسلم دغن
سنع هاتي نسچاي الله توليسكن بکين سريور يوبو کجیکن. دان اي
هافسکن درفدان سريور يوبو کجها تن. دان اي اغکت بکين سريور

درجه ❖ ۴۱ يَا عَلِيُّ! أَحَبُّ لِأَخِيكَ كَمَا تُحِبُّ لِنَفْسِكَ ❖

هي علي! چينتايله اونتوق سوداراموسبکيمان اغکر چينتا
اونتوق ديريمو ❖

۴۲ يَا عَلِيُّ! اُطْلُبِ الْخَيْرَ عِنْدَ صَبَاحِ الْوُجُوهِ.
وَإِذَا نَزَلَ بِقَوْمٍ، نَزَلَ مَعَهُ

رِزْقُهُ. وَإِذَا أَرْتَحَلَ، أَرْتَحَلَ بِذُنُوبِ أَهْلِ الْمَنْزِلِ
فِي لِقَائِهَا فِي الْبَحْرِ *

ہی علی! تنتوئلہ کجیکن فدا اورغ ۲ یغ جرنیہ ہوکاں. دان
ملیا کنلہ تتامو. مک بهواساں نتاموایت افیل ای تورون فدا
ساتوقوم، نسچای تورون برسام ای رزقیش. دان افیل ای فرکی
نسچای فرکی ای سرت دوسا اهل رومه ایت، مک ای لیمفرت دلاوٹ.

يَا عَلِيُّ! لَمْ تَدْخُلِ الْمَلَأَكَةَ بَيْتًا فِيهِ
نَصَابِيرٌ أَوْ تَمَاشِيلٌ أَوْ عَاقٌ لِوَالِدَيْهِ،
أَوْ بَيْتًا لَا يَدْخُلُهُ ضَيْفٌ *

ہی علی! فاراملائکۃ تیدق ماسوق کسبواہ رومہ یغ ادا۔
دالمن کبیر ۲ حیوان اتو فاتوغ ۲ اتو اورغیغ درہکا ترہداف ایبو
بنافٹ. اتورومہ یغ تیدق دماسوکیٹ اولہ تتامو *

يَا عَلِيُّ! اصْنَعِ الْمَعْرُوفَ وَلَوْ مَعَ السَّفَلَةِ.
قَالَ: وَمَا السَّفَلَةُ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: الَّذِي إِذَا
وُعِظَ لَمْ يَتَعِظْ. وَإِذَا نُرِجِرْ لَمْ يَنْزَجِرْ. وَلَا يَبَايِعُ

بِمَا قَالَ وَمَا قِيلَ لَهُ ۖ

هي علي! فرماواتله ڪبا ئڪن. ولو فون ترهڏاف اورغيڻ رندها..
برڪات سيد ناعلي: سيا فڪه اورغيڻ رندها ايت يا رسول الله؟
جواب بليو: يا ايت اورغيڻ جيڪ دبري فريڻا تن تيدق منرما.
دان جيڪ دتڪه تيدق توندوڪ. دان تيدق مفرد وليڪن اف يڻ
اي ڪناڪن دان اف يڻ دڪناڪن اورغ ترهڏاف ۖ

۴۸ يَا عَلِيُّ! صَدَقَةُ السِّرِّ تَطْفِي غَضَبَ الرَّبِّ
وَتَجْلِبُ الْبَرَكَةَ وَالرِّزْقَ الْكَثِيرَ. وَبَاكَرُ
بِالصَّدَقَةِ. فَإِنَّ الْبَلَاءَ يَنْزِلُ قَبْلَ الْبُكُورِ
فَتَرُدُّ الْقَضَاءَ فِي الْهَوَاءِ ۖ

هي علي! صدقه سمبوئي ايت ماد مڪن ڪمورڪاڻ توهن دان
مناريڪ ڪبرڪتن دان رزقي يڻ بايق... دان برفاڪيله اولهم دغن
مقلوارڪن صدقه. ڪرنا بلاء ايت تورنن فدا سبلوم فاڪي. ۲. مڪ
صدقه ايت اڪن منولق قضاء دهواء ۖ

۴۹ يَا عَلِيُّ! إِذَا تَصَدَّقْتَ فَتَصَدَّقْ بِأَحْسَنِ مَا

عِنْدَكَ . فَإِنَّ صَدَقَةَ لُقْمَةَ مِنْ حَلَالٍ أَحَبُّ إِلَى
 اللَّهِ مِنْ مِائَةِ مِثْقَالٍ مِنْ حَرَامٍ . وَصَدَقَةَ تَقْدَمُ مِنْهَا
 قَبْلَ مَوْتِكَ أَفْضَلُ مِنْ مِائَةِ مِثْقَالٍ يَتَصَدَّقُونَ
 بِهَا بَعْدَ نَوْتِكَ . قَالَ اللَّهُ تَعَالَى : يَوْمَ يَنْظُرُ الْمَرْءُ مَا
 قَدَّمَتْ يَدَاهُ ۖ

دا حدیث صحیح لایحیائی بسیدنا
 ولو بشق عمره

هي علي ! اقبل اشكو برصدقه . مك برصدقه له دغن سبائك
 بارغيغ ادا فدا اشكو . مك بهواسان صدقه ساة سواف در فدايغ حلال
 يايت لبه دسوكائي كفا الله در فدا سراتوس ميثقال در فدايغ حرام .
 دار ساة صدقه يغ اشكو ماجوكن فدا سابلوم اشكو ماتي يايت لبه
 افضل در فدا سراتوس ميثقال يغ دصدقه هكن اوله كلوار كامو فداستله
 اشكو ماتي . - الله تعالاه بر فرمان يغ ارتين كير ابكيئي : فدا هاري
 قيامه منوسي اكن مليهت سكل اف يغ نله دماجوكن اوله كد وناغنث ۖ

يَا عَلِيُّ تَصَدَّقْ عَلَى مَوْتَاكَ . فَإِنَّ اللَّهَ تَعَالَى قَدْ وَكَّلَ
 مَلَائِكَةً يَحْمِلُونَ صَدَقَاتِ الْأَحْيَاءِ إِلَيْهِمْ ، فَيُفْرَحُونَ
 بِهَا أَشَدَّ نَاكَانُوا يَفْرَحُونَ فِي الدُّنْيَا ، وَيَقُولُونَ :
 اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِمَنْ نَوَّرَ قَبْرَنَا ، وَبَشِّرْهُ بِالْجَنَّةِ كَمَا
 بَشَّرْنَا بِهَا ۖ

هي علي ! برصد قهله اوتوق اهليمو يڭ تله ماتي . مك بهواسان الله
 نعا تله هوا كي لکن بيراف ملائكة يڭ اکن ممبا واسکل صدقه اورغ يڭ
 هيدف کفدامريك ايت ، مک برسوکا چيتاله مريك ايت دغن دي . لبه در
 فدا سوکا چيتان سماس ددنيا ، سمبيل برکات : ياتوهنکو امقونيله اورغ
 يڭ مزراغي قبورکامي . دان کبير اکنله اکندي دغن شرک . سبا کيمان اي
 تله مڭکبير اکن کامي دغن صدقهون ايت *

۴۵ يا عَالِي ! اَعْمَلْ خَالِصًا لِلّٰهِ . فَاِنَّ اللّٰهَ لَا يَقْبَلُ
 اِلَّا مَنْ كَانَ خَالِصًا لِّوَجْهِهِ . قَالَ اللّٰهُ تَعَالٰى : فَمَنْ
 كَانَ يَرْجُو لِقَاءَ رَبِّهِ فَلْيَعْمَلْ عَمَلًا صَالِحًا وَلَا
 يُشْرِكْ بِعِبَادَةِ رَبِّهِ احَدًا *

هي علي ! برعملله اولهم سمبيل برلوروس هاتي کرنا الله . مک
 بهواسان الله تعالى تيدق اکن منرما ملائکن اورغ يڭ لوروس
 هاتي کرنا . . . الله تعالى تله برفرمان يڭ ارتيش کيرا ، بکيني
 مک بارغسياف يڭ مڭهارف برجمفادغن توهنن مک هندقله اي
 برعمل يڭ بائک ، دان جاغنه اي مفرسکو توکن ميمبه توهن دغن
 سورغ جوافون *

✱

... فصل ...

فَصُّكْ

فِي الدُّعَاءِ وَالِاسْتِغْفَارِ وَالْقُرْآنِ وَسَائِرِ الْأَنْكَارِ

» فصل فداي ساکن فری حال دعاء، استغفار قرآن دان لائمه ذکر »

قَالَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ:

يَا عَلِيُّ! عَلَيْكَ بِالْدُّعَاءِ بَيْنَ الْأَذَانِ وَالْإِقَامَةِ
فِيَّ إِنَّهُ لَا يَرُدُّ ❖

نله بر سید انبی علیه الصلوة والسلام :

هی علی ! لازم کنله اتس دیر بمو بردعاء أنتارا اذان دان
إقامة . مک بهواسان ایت دعاء یغ تیدق دتولق ❖

يَا عَلِيُّ! إِذَا دَعَوْتَ فَأَبْسُطْ يَدَكَ حَذْوَ
صَدْرِكَ. وَلَا تَرْفَعْهَا فَوْقَ رَأْسِكَ. وَتُشِيرُ إِلَى
اللَّهِ بِسَبَابَتِكَ الْيُمْنَى ❖

هی علی ! جیک اغکور بردعاء . مک بنتا عکنله تاغنوفدا بر-
بتولن دادامو . دان جاغنله اغکوا عکتش دأتس کفلامو دان
اغکور بر اشاره کفدا الله دغن جاری تلونجو قمویغ کانن ❖

۵۲ يَا عَلِيُّ! لَا تَجْهَرُ بِفِتْرَاءِ نِكَ وَلَا بِدُعَائِكَ حَيْثُ
يُصَلِّي النَّاسُ. فَإِنَّ ذَلِكَ يُفْسِدُ عَلَيْهِمْ صَلَاتَهُمْ ❖

هي علي! جاغنه اشكو کراسکن سوارا دغن بچا نمودان
جاغن فولادغن دعاء بود مانا اورغ سداغ سمبهیغ . مک بهوايغ
د ممکن ایت اکن مروسک سمبهیغ مریک ❖

۵۳ يَا عَلِيُّ! مَنْ ذَكَرَ اللَّهَ قَبْلَ الْفَجْرِ وَقَبْلَ طُلُوعِ
الشَّمْسِ وَقَبْلَ غُرُوبِهَا، اسْتَجَبَ اللَّهُ أَنْ يُعَذِّبَهُ بِالنَّارِ ❖

هي علي! بارغسیاف مپیوت نام الله فدا سبلوم فجر دان
فدا سبلوم تربیت متہاری دان فدا سبلوم تربیمن ، نسچای الله
مالو میکسان دغن افي نراکا ❖

صَحَّحَ يَا عَلِيُّ! إِذَا صَلَّيْتَ فَأَقْعُدْ مَكَانَكَ حَتَّى تَطْلُعَ
الشَّمْسُ. فَإِنَّ اللَّهَ يَكْتُبُ لِمَنْ يَجْلِسُ مَكَانَهُ حَجَّةً
وَعُمْرَةً أَوْ عِتْقَ رَقَبَةٍ أَوْ صَدَقَةَ أَلْفِ دِينَارٍ فِي
سَبِيلِ اللَّهِ ❖

هي علي! افیل اشکونله سلسی سمبهیغ صبح مک دود وقله دی

تمفتو سهيڻا تربيت متهاري. مڪ بهواسان الله تعالى منوليسڪن بکي
اور بيع دودق دتمفتن ايت اڪن فها لاج دان عمره، اتوفهلا مردیکا
کن بوداڪ، اتوفهلا برصد قد سربودينار في سبيل الله ✽

٥٤ يَا عَلِيُّ ! مَنْ قَالَ كُلَّ يَوْمٍ خَمْسًا وَعِشْرِينَ مَرَّةً
أَسْتَغْفِرَ اللَّهَ الْعَظِيمَ لِي وَلِوَالِدَيَّ وَلِجَمِيعِ الْمُسْلِمِينَ
وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ
كَتَبَهُ اللَّهُ مِنْ أَوْلِيَائِهِ ✽

هي علي! بارغشيف مباح فدا تيف هاري دوافوله ليما کالي
أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ لِي وَلِوَالِدَيَّ وَلِجَمِيعِ الْمُسْلِمِينَ
وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ
نسيماي الله توليسڪن دي درفدا کولوغن ککاسيهن ✽

٥٥ يَا عَلِيُّ ! مَنْ قَالَ كُلَّ يَوْمٍ عَشْرَ مَرَّاتٍ
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ قَبْلَ كُلِّ أَحَدٍ. لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ بَعْدَ كُلِّ
أَحَدٍ. لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ يَبْقَى رَبُّنَا وَيَفْنَى كُلُّ أَحَدٍ
لَمْ يَبْقَ مَلَكٌ فِي السَّمَوَاتِ إِلَّا اسْتَغْفَرَ لَهُ ✽

ہی علی! بارغشیاف مباح فدا تیف ہاری سفولہ کالی؛
 لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ قَبْلَ كُلِّ أَحَدٍ. لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ بَعْدَ كُلِّ أَحَدٍ. لَا
 إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ يَبْقَى رَبُّنَا وَيَفْنَى كُلُّ أَحَدٍ. نسجای تیدق تیغکل سورغ
 ملائکہ ددالم توجه فتلا لاغیت ملائکن موهنکن امفون بکین *

○ يَا عَلِيُّ! مَنْ قَالَ كُلَّ يَوْمٍ: اللَّهُمَّ بَارِكْ لِي فِي
 الْمَوْتِ وَفِي مَا بَعْدَ الْمَوْتِ. لَمْ يُحَاسِبْهُ اللَّهُ بِمَا فَعَلَهُ
 فِي الدُّنْيَا. وَمَنْ كَبَّرَ مِائَةَ مَرَّةٍ قَبْلَ الشَّمْسِ وَمِائَةَ
 قَبْلَ الْغُرُوبِ، كَتَبَ اللَّهُ لَهُ ثَوَابَ مِائَةِ عَابِدٍ وَمِائَةِ
 مُجَاهِدٍ فِي سَبِيلِ اللَّهِ تَعَالَى. وَمَنْ صَلَّى عَلَيَّ كُلَّ يَوْمٍ
 لَيْلَةٍ مِائَةَ مَرَّةٍ وَجَبَتْ لَهُ شَفَاعَتِي. وَكَثْرَةُ الْإِسْتِغْفَارِ
 حِصْنٌ لِلتَّائِبِينَ مِنَ النَّارِ *

ہی علی! بارغشیاف مباح فدا تیف ہاری؛ اللَّهُمَّ بَارِكْ لِي فِي
 الْمَوْتِ وَفِي مَا بَعْدَ الْمَوْتِ، نسجای تیدق الله متحسابت فدا
 بارغیش ای قربوات د دنیا۔۔۔ دان بارغشیاف برتکیر سراتس کالی فدا سبلوم
 تربیت متہاری، دان سراتس کالی فدا سبلوم تربیت نسجای الله تولیسکن
 بکین فہلا سراتس اورغیش برعبادۃ دان سراتس اورغیش برجواج فی سبیل
 الله۔۔۔ دان بارغشیاف برصلوۃ اتسکو فدا تیف ہاری اتومالم سراتس

کالی نسچای واجب بکین شفاعتکو. دان برمول بايق استغفار یايت
بینتیغ بکی اور غیغ توبه، درفدانراکا *

※

فَصِّلْ فِي الصَّدَقَاتِ وَالصَّلَاةِ

فصل فدا مساکله فرجال بنرانه فرصحابتن

فَاكْ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ:

يَا عَلِيُّ! اصْدُقْ! وَإِنْ ضَرَّكَ فِي الْعَاجِلِ فَإِنَّهُ
يَنْفَعُكَ فِي الْآجِلِ. وَلَا تَكْذِبْ! وَإِنْ نَفَعَكَ فِي
الْعَاجِلِ فَإِنَّهُ يَضُرُّكَ فِي الْآجِلِ *

ئله برسېداني عليه الصلاة والسلام:

هي علي! بنرله اولهمو! مسکيفون بنرايت مېهياکن اغکو
فداماس کيني. مک سسوغکو هن اي اکن مځونتځکن اغکوفداماس
داتغ... دان جاغنه اغکو بردوستا! مسکيفون دوستا ايت
مځونتځکن اغکوفداماس کيني، مک سسوغکو هن اي اکن مېهيا.
کن اغکوفداماس داتغ *

يَا عَلِيُّ! مَنْ كَثُرَتْ ذُنُوبُهُ ذَهَبَ بِهَا وَهُوَ ۞

هي علي! بارغسیاف بابق دوساں نسچای هیلع کایلوکنت ۞

يَا عَلِيُّ! عَلَيْكَ بِصِدْقِ الْحَدِيثِ، وَحِفْظِ الْحَدِيثِ

وَحِفْظِ الْأَمَانَةِ وَسَخَاءِ النَّفْسِ وَعِفَّةِ الْبَطْنِ ۞

هي علي! لائز مکنله آتس دیر همو بنچریتا، دان فلیهر اچریتا،

دان فلیهر امانت، دان بر مویره هاتی دان بر سیه فروت در فدا یغ حرام ۞

يَا عَلِيُّ! بئس الصَّدِيقُ الَّذِي يُقَصِّرُ فِي

صَدِيقِهِ وَيُفْشِي سِرَّهُ ۞

هي علي! سجا هت^۲ کاوان ایاله یغ ملا لیکن دالم اوروسن

کاوانن دان مبوکاء راهسیان ۞

يَا عَلِيُّ! أَلْفُ صَدِيقٍ قَلِيلٌ. وَعَدُوٌّ وَاحِدٌ كَثِيرٌ ۞

هي علي! سربوکاوان یایت سدی کیت. دان ساتو موسوه.

یایت بابق ۞

يَا عَلِيُّ! لِلصَّدَاقَةِ عِلَامَاتٌ: أَنْ يَجْعَلَ مَالَهُ

دُونَ مَالِكَ وَنَفْسَهُ دُونَ نَفْسِكَ وَعَرْضَهُ دُونَ عَرْضِكَ.

هي علي ! بکي فرصا بتن ايت ببراف علامه ياييت بهوا اي
جديکن هرتا ث دباوه هرتا مو. دان ديرين دباواه ديريمو. دان کرمه
تنن دباواه کرماتنمو *

✱

فَصِّلْ فِي التَّوْبَةِ

✱ فصل فدايتا کن فرجال توبه *

قال عليه الصلاة والسلام :

يَا عَلِيُّ ! لَا تَوْبَةَ لِلثَّائِبِ حَتَّى يَغْسِلَ بَطْنَهُ
مِنَ الْحَرَامِ بِطِيبٍ كَسْبِهِ *

نله رسيداني عليه الصلاة والسلام :

هي علي ! تيدق دترهما توبتن اورغيغ برتوبه ، سهيشكا اي ميو.
چي فروتن درفدا يثحرام دغن اوسهان يغ برسيه *

يَا عَلِيُّ ! إِذَا لَمْ يَكُنِ الْعَالَمُ تَقِيًّا ظَلَّتْ
مَوْعِظَتُهُ عَلَى قُلُوبِ النَّاسِ كَمَا يَظُلُّ الْقَطَرُ
عَلَى بَيْضِ النَّعَامِ وَالصَّفَا *

هي علي ! جيکالو اورغ عالم تيدق تا کوت کذا تو هن. نسچاي

منجد يله فرمايغايتن تره داف سكل هاتي منوسي ياييت سفر تي
ستيتيس اير داتس تلور نورغ كسوري دار بانويغ ليچين *

يَا عَلِيُّ! إِذَا مَضَى عَلَى الْمُؤْمِنِ أَرْبَعُونَ صَبَاحًا
وَلَمْ يُجَالِسِ الْعُلَمَاءَ، قَسَا قَلْبُهُ وَجَسَرَ عَلَى الْكِبَائِرِ
لِأَنَّ الْعِلْمَ حَيَاةُ الْقَلْبِ *

هي علي! افيل لالود ائس سورغ مؤمن امفة فوله فاتي
والحال اي تيدق دودق برسام علماء، نسچاي منجدي كراس هاتين
دان براني اي ملاكوكن دوسا ايسر اوله كرنا علم ايت پاوان هاتي *

يَا عَلِيُّ! إِنَّ اللَّهَ لَا يَسْتَجِيبُ مِنْ عَذَابٍ غَنِي سَارِقٍ
وَعَالِمٍ فَاسِقٍ *

هي علي! سسوغكوهن الله تعالى تيدق مالومپكسا اورغ
كاي ييغ منچوري دان اورغ عالم ييغ فاسق *

عقود

فَصِّلْ فِي حِفْظِ اللِّسَانِ

❖ فصل فدایساکن فرجال مایهرا لیده ❖

فال علیه الصلوة والسلام :

لَا تُعِزُّ أَحَدًا بِمَا فِيهِ . فَمَا مِنْ لَحْمٍ إِلَّا وَفِيهِ
عَظْمٌ . وَلَا كَفَّارَةٌ لِلْغِيْبَةِ حَتَّى يَسْتَحِلَّهُ أَوْ يَسْتَغْفِرَ لَهُ .

تله برسبدانی علیه الصلوة والسلام : جا غنله اغکو متجیک اکن
سورغ دغن اف یغ ادا فداث . مک تیدق ادا داکیش ، ملائکن ادا فداث
تولاغ . دان تیدق کفارة بکی معوفت ملائکن مننتوت حلالث
اورغیغ داوفا تو موهنکن امفون بکیث ❖

يَا عَلِيُّ ! مَا خَلَقَ اللَّهُ فِي الْإِنْسَانِ أَفْضَلَ مِنَ
اللِّسَانِ . بِهِ يَدْخُلُ الْجَنَّةَ وَيَدْخُلُ النَّارَ .
فَأَسْبَحْنَهُ فَإِنَّهُ كَلْبٌ عَقُورٌ ❖

هی علی ! الله تیدق منجد یکن فدایری منوسی یغ لبه او تما
درفد لیده . دغن سبپا له ای بوله ماسوق کشرک دان ماسوق کزاک .
مک فنجرا کنله ای . مک سدسو عکهر لیده ایت لقسنا انجیغ یغ کلاک

يَا عَلِيُّ ! لَا تَلْعَنُ مُسْلِمًا وَلَا دَابَّةً فَتَرْجِعَ
الْلَّعْنَةُ عَلَيْكَ ❖

هي علي ! جاغنه اشکو معوتوک اورخ اسلام، دان جاغن فولا
اشکو معوتوک اکن بنائغ. مک ننتی کو تو کن ایت اکن کبالی کفدامو ❖

❖

فَصِّلْ فِي الْحَيَاءِ

❖ فصل فدایساکن فرجال مالو ❖

يَا عَلِيُّ ! الدِّينُ كُلُّهُ فِي الْحَيَاءِ . وَهُوَ أَنْ
تَحْفَظَ الرَّأْسَ وَمَا حَوَى وَالْبَطْنَ وَمَا وَعَى ❖

هي علي ! اکام ایت سمان دذالم مالو. یایت بهوا اشکو فلیهرا
اکن کفلا سرت یغ ای کند و غش. دان فلیهرا کن فروت سرت یغ ای
هیمنونث ❖

❖

فَصِّلْ فِي الْوَرَعِ

❖ فصل فدایساکن فرجال ورع ❖

الْبَطْنُ وَمَا وَعَى

قَالَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ:

لَا دِينَ لِمَنْ لَا خَشْيَةَ لَهُ. وَلَا عَقْلَ لِمَنْ لَا عِصْمَةَ
لَهُ. وَلَا إِيمَانَ لِمَنْ لَا وَدَعَ لَهُ. وَلَا عِبَادَةَ لِمَنْ لَا عِلْمَ
لَهُ. وَلَا مَرْوَةَ لِمَنْ لَا صِدْقَ لَهُ. وَلَا أَمَانَ لِمَنْ لَا سِرَّ لَهُ.
وَلَا تَوْبَةَ لِمَنْ لَا تَوْفِيقَ لَهُ. وَلَا سَخَاءَ لِمَنْ لَا حَيَاءَ لَهُ.

تله برسبد انبي عليه الصلواة والسلام :

هي علي ! تيدق ادا اكا مربي اور غيغ تيدق ادا تاكوتن . دان تيدق
ادا عقل بكي اور غيغ تيدق ادا فليهر ائن . دان تيدق ادا ايمان بكي
اور غيغ تيدق ادا ورعن . دان تيدق ادا عبادت بكي اور غيغ تيدق
ادا علمون . دان تيدق ادا فري كنوسيان بكي اور غيغ تيدق ادا
صدقهن . دان تيدق ادا مان بكي اور غيغ تيدق ادا رهسيان . دان
تيدق ادا توبه بكي اور غيغ تيدق ادا توفيق بكي . دان تيدق ادا كو
راهن هاتي بكي اور غيغ تيدق ادا مالون .

يَا عَلِيُّ ! مَنْ لَمْ يَكُنْ وَمِرْعَا عَنِ الْمَعَاصِي، فَبَطُنُ
الْأَرْضِ خَيْرٌ لَهُ مِنْ ظَهْرِهَا. لِأَنَّهُ لَا إِيمَانَ فِي قَلْبِهِ .

هي علي ! بار غسياف يغ تيدق منكه ديري در فدا سكل معصية
مك فروت بومي ايت ليه بايك بكي در فدا فو غكو غن . اوله كرنا اورغ
ايت تيدق ادا ايمان در الم هاتين .

يَا عَلِيُّ ! أَصْلُ الْوَرَعِ تَرْكُ الْحَرَامِ ، وَمَا حَرَّمَ
اللَّهُ . وَرَأْسُ الْكُرْمِ فِي تَرْكِ الْمَعَاصِي ❖

هي علي ! أصل معنى ورع یا بیت منیقلکن فکر جان یغ حرام دان
بارغیغ د حرامکن اوله الله . دان کفلا کمولیان یا بیت د دالم منیقلکن
سکل معصیه ❖

يَا عَلِيُّ ! إِنَّ الرَّجُلَ لَيَبْلُغُ بِالْخُلُقِ الْحَسَنِ
دَرَجَةَ الصَّائِمِ الْقَائِمِ الْغَازِي فِي سَبِيلِ اللَّهِ ❖

هي علي ! بهواسان سورخ اکن سمفی دغن فراغین یغ بائیک
کدرجه اورغیغ بر فواس فداسیاغ هاری ، یغ باغون برعباده
دتغه مالم ، دان یغ میراغ د دالم فراغ سبیل الله ❖

يَا عَلِيُّ ! كُنْ بَشَاشًا . فَإِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْبَشَّاشِينَ
وَيُبْغِضُ الْعَبُوسَ الْكَرِيهَ الْوَجْهَ ❖

هي علي ! جدیله اشکواورغیغ مانیس بودی . کرنا الله تعالی
سوکا اکن اورغیغ برمانیس بودی . دان ای بنجی اکن اورغیغ کچوت
دان بر ماسم بودی ❖

يَا عَلِيُّ ! رَأْسُ الْعِبَادَةِ الصَّمْتُ ، إِلَّا مِنْ ذِكْرِ اللَّهِ ❖

هي علي! كفلا عبادة ياييت ريام، كچوالي در فدا ذكر الله *

يَا عَلِيُّ! كَثْرَةُ النَّوْمِ تُمِيتُ الْقَلْبَ وَتُذْهِبُ
الْبَهَاءَ. وَكَثْرَةُ الْكُذُوبِ تُمِيتُ الْقَلْبَ وَتَوْرِثُ
النَّدَمَ *

هي علي! بايق تيدرياييت ماتيكن هاتي دان معهيلقن كايلو-
قن. دان بايق دوسا ياييت ماتيكن هاتي دان موارثكن فپسالن *

يَا عَلِيُّ! مَنْ أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِ فَشَكَرَ. وَابْتَلَاهُ
فَصَبَرَ. وَأَسَاءَ فَأَسْتَغْفَرَ. دَخَلَ الْجَنَّةَ مِنْ أَيْ
بَابٍ شَاءَ *

هي علي! بارغسياف يغ الله بري نعمة كهذاں مك اي برشكر. دان
الله بري چوبان مك اي برصبر. دان اي بروات جاهت مك اي
موهن افون، نسچاي بوله اي ماسوق شرك داري فينتومان يغ
اي كهنداكي *

يَا عَلِيُّ! لَا تَفْرَحْ. إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْفَرِحِينَ.
وَعَلَيْكَ بِالْحُزْنِ. فَإِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ كُلَّ حَزِينٍ *

هي علي! جاعنله اشكو بر سوكاريا. كرنا الله تيدق سو كا كنداو غ
يغ بر سوكاريا. لانه مكنله اتس دير موبرد و كاچيتا. مك بهواسان الله

ایت سو کا کذا تیف^۲ اور غیغ برد و کا چیتا *

يَا عَلِيُّ! مَا مِنْ يَوْمٍ جَدِيدٍ إِلَّا وَيَقُولُ: يَا ابْنَ
آدَمَ. أَنَا يَوْمٌ جَدِيدٌ. وَعَلَى عَمَلِكَ شَهِيدٌ. فَانْظُرْ مَاذَا
تَفْعَلُ *

ہی علی! تیدق ادا در فدا ہاری یغ بارو، ملائکن ای برکات:
ہی انق آدم۔ اکو ہاری یغ بارو۔ دان تر ہداف علموا کن نائک سکسی
مک تیلیکلہ! اف یغ اشکوا کن عملکن

✱

فَصِّلْ فِي هَذِهِ الدُّنْيَا

✱ فصل فدا بستکن فری حال ہدائن دنیا ✱

قال عليه الصلاة والسلام :

يَا عَلِيُّ! إِيَّاكَ وَعَلِيَّةَ الْمَوْتِ، لَا يَذْكُرُونَ
إِلَّا دُنْيَاهُمْ. فَقَالَ عَلِيُّ: وَمَا هُمْ يَا نَبِيَّ اللَّهِ؟ قَالَ:
الْأَغْنِيَاءُ وَأَصْحَابُ الدُّنْيَا الَّذِينَ تَرَاهُمْ مُقْبِلِينَ
عَلَى جَمْعِهَا، كَمَا قَبَالَ الْوَالِدَةُ عَلَى وَلَدِهَا. وَأُولَئِكَ
هُمُ الْخَاسِرُونَ غَدًا *

تله برسبداني عليه الصلوة والسلام :
 هي علي ! تاكوتله اشكو اكن عليه الموت ، مريك ايت تيدق ايعت
 ملاشكن دنياش . . . مك بركات سيد ناعلي : سياف مريك ايت واهي
 نبي الله ؟ سبداني : اياه اورغ ٢ كاي دان اهل دنيا ، يغ اشكوليته مريك
 متهدا في فغمفوننن سباكي سورش ايو متهدا في انقش . مريك اتوله
 اورغ ٢ يغ روكي فدا يسوق هاري قيامه .



فَصِّلْ فِي تَعْرِيفِ اَحْوَالِ النَّبِيِّ عَلَيْهِ السَّلَامُ

فصل فدايساكن تعريف حال احوال منوسي فدايسي الله تعالى

قال عليه الصلوة والسلام :
 خَيْرُ النَّاسِ عِنْدَ اللَّهِ أَنْفَعُهُمْ لِلنَّاسِ . وَشَرُّهُمْ عِنْدَ
 اللَّهِ تَعَالَى مَنْ طَالَ عُمُرُهُ وَسَاءَ عَمَلُهُ . وَخَيْرُهُمْ مَنْ
 طَالَ عُمُرُهُ وَحَسَنَ عَمَلُهُ ✱

تله برسبداني عليه الصلوة والسلام :
 سبائك ٢ منوسي فدايسي الله يايت يغ تر بايق مبري منفعة
 بكي منوسي . . . دان منوسي يغ فاليج جاهة اياه يغ فنجع عمرث دان
 بورق عملث . . . دان منوسي يغ فاليج بائلك اياه يغ فنجع عمرث
 دان بائلك عملث ✱

وَأَبْغَضُ النَّاسِ إِلَى اللَّهِ مَنْ أَكَلَ وَحْدَهُ وَمَنْعَ
رِفْدَهُ. وَمَنْ رُبَّ عَبْدَهُ. وَأَكْرَمُ الْغَنِيِّ وَأَهَانَ الْفَقِيرِ.

دان منوسی بیغ فالیغ دینچی کفدا الله یاییت بیغ ماکن سندیرین
دان منکه کاوانش. دان موکول بوداکن. دان مولیاکن اورغ.
کای دان متهینا اورغ فقیر *

وَأَشْرُ مِنْهُ مَنْ عَاشَ فِي الْحَرَامِ وَمَاتَ فِي الْحَرَامِ.
وَأَشْرُ مِنْهُ مَنْ طَالَ عُمُرُهُ وَسَاءَ فِعْلُهُ وَلَا يَتُوبُ
عَمَّا نَهَاهُ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ وَهُوَ يَطْمَعُ فِي مَغْفِرَتِهِ *

دان بیغ لبه جاهت درفدان یاییت اورغیغ هیدف دالم حرام
دان ماتی دالم حرام. دان بیغ لبه جاهت درفدان یاییت اورغیغ
فنجع عمرث دان بورق عملث دان تیدق ای توبه درفدا بارغ بیغ
دنگهن اوله الله تعالی، والحال ای طمع دالم مندافتکن امفونش *

وَأَشْرُ مِنْهُ مَنْ أَظْهَرَ الصَّدَاقَةَ لِأَخِيهِ الْمُسْلِمِ
وَيَدَبَّرُ لَهُ خِلَافَهَا. وَأَشْرُ مِنْهُ مَنْ ذَهَبَ أَوَّلُ
عُمُرِهِ غَفْلَةً. وَآخِرُهُ كَسَلٌ عَنْ طَاعَةِ اللَّهِ تَعَالَى *

دان یغ لبه جاہت درفدان یایت اورغیغ منظارہرکن فرصہایت
ترہداف سوداران یغ مسلم، سداغ ای لقتسناکن بکین اکن یغ پلا
ہیث۔۔۔ دان یغ لبه جاہت لایکی درفدان یایت اورغیغ ثلہ ہیلع
فرملان عمرث ددالم کالیان، سداغ فقہا بیسن عمرث مالس درفدا
طاعة کفدا اللہ تعالیٰ ❖

❖

فَصِّلْ فِيْ عِلَامَاتِ الْخَيْرِ

❖ فصل فداستالہ فرجال ندا کجیکہ ❖

قَالَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ:

عِلَامَاتُ الصَّبْرِ حُسْنُ السَّرِيَّةِ عِنْدَ اللَّهِ

وَحُسْنُ الْخِدْمَةِ ❖

لوکانہ الصبر رجلا کان کریم

ثلہ برسبدا نبی علیہ الصلاۃ والسلام:

تندا صبریایت باکوس ہائی دان باطن کفدا اللہ، دان
باکوس خدمتہ ❖

يَا عَلِيُّ! لِلْمُؤْمِنِ ثَلَاثُ عِلَامَاتٍ: بُغْضُ

الْمَالِ وَبُغْضُ النِّسَاءِ وَبُغْضُ الْكَلَامِ فِي

أَعْرَاضِ النَّاسِ ❖

هي علي اكي اورغ مؤمر ياييت تيک علامه : ياييت بنجي اکن
هرت ييغ تيدق منولوغ انتوق آخرة . دان بنجي اکن فرمفوان ييغ ننجده
فته دالم اکام دان بنجي برکات دالم حال کهرمتن منوسي *

يَا عَلِيُّ ! لِلْعَاقِلِ ثَلَاثُ عِلَامَاتٍ : الْإِسْتِعَانَةُ
بِالدُّنْيَا عَلَى الْآخِرَةِ . وَاحْتِمَاكُ الْبَحْفَاءِ . وَالصَّبْرُ عَلَى الشَّدَائِدِ .

هي علي ! بکي اورغ بر عقل ياييت تيک علامه : ياييت
مغکوناکن دنيا اونتوق منفعة آخرة . دان منغکوخ ککاسران اورغ
دان صبر آتس سكال کسوساهن *

وَلِلْعَالِمِ ثَلَاثُ عِلَامَاتٍ : صِدْقُ الْكَلَامِ .
وَأَجْتِنَابُ الْحَرَامِ وَالْتَوَاضُعُ *

دان بکي اورغ عالم ياييت تيک علامه : ياييت برکات بنز دان
منجاوهکن ييغ حرام . دان مرندا هکن ديري *

وَلِلَّتَّقِي ثَلَاثُ عِلَامَاتٍ : يَتَّقِي الْكَذِبَ
وَالْخُبْثَ . وَجَلِيسَ الشَّرِّ . وَيَدْعُ شَطْرَ الْحَلَالِ
مَخَافَةَ أَنْ يَقَعَ فِي الْحَرَامِ *

دان باکي ييغ ناکوت کفد الله ياييت تيک علامت : ياييت اي

ملہرادی ری در فداد و ستادان بر بوات بورق. دان ای منجاوہی کاوان
بیغ جاہتہ. دان ای منیغ کلکن سفارویغ حلال کرنا تا کوت جاتوہ
فدا بیغ حرام *

يَا عَلِيُّ! لِلصَّدَقِ ثَلَاثُ عَلَامَاتٍ: كِتْمَانُ
الْعِبَادَةِ. وَكِتْمَانُ الصَّدَقَةِ. وَكِتْمَانُ الْمُصِيبَةِ *

ہی علی! بکی کبزان ایث تیک علامتہ: یایث سمبو پیکن
عبادہ. دان سمبو پیکن صدقہ. دان سمبو پیکن مصیبہ *

يَا عَلِيُّ! وَلِلْعَابِدِ ثَلَاثُ عَلَامَاتٍ: يَمُقْتُ نَفْسَهُ.
وَيُحَاسِبُهَا. وَيُطِيلُ الْقِيَامَ بَيْنَ يَدَيِ اللَّهِ تَعَالَى *

ہی علی! بکی اور غیغ عابد یایث تیک علامت: یایث ای
بچی اکن نفسوٹ دان ای مٹحسابٹ. دان ای منجقکن بردیری
فدا حضرة الله تعالى *

وَالصَّالِحِ ثَلَاثُ عَلَامَاتٍ: يُصْلِحُ مَا بَيْنَ اللَّهِ
وَبَيْنَهُ بِالْعَمَلِ الصَّالِحِ. وَيُصْلِحُ دِينَهُ بِالْعَمَلِ
وَيَرْضَى لِلنَّاسِ مَا يَرْضَى لِنَفْسِهِ *

دان بکی اور غیغ صالح یایث تیک علامت: ای فر بائیکی بار غیغ

تله برسېداني عليه الصلاة والسلام: بارغسياف بر فواس
فدا بولن رمضان، سرت اي منجاوهكن يڅ حرام دان دوستادالم
فواسان اتو، نسچاي توهن يڅها فغاسيه، رضاء كفدات دان اي
فستيكن بکين اکن شرکا ۞

۲۴ يَا عَلِيُّ! مَنْ أَتْبَعَ رَمَضَانَ بِسِتِّ مِنْ شَوَّالٍ،
كَتَبَ اللَّهُ لَهُ صَوْمَ الدَّهْرِ كُلِّهِ ۞

هي علي! بارغسياف يڅ مغيريڅي فواس رمضان دغن
انهارې در فدا شوال، نسچاي دتوليسکن اوله الله بکين اکن
فواس ستاهون سلورهن ۞

فَصْلٌ فِي الصَّائِتِ

فصل فدا ميتاکن فرجال صدقه ۞

۲۵ قَالَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ:

يَا عَلِيُّ! إِنَّ أَوْلِيَاءَ اللَّهِ تَعَالَى لَمْ يَنَالُوا سَعَةً
رَحْمَةِ اللَّهِ وَرِضْوَانِهِ بِكَثْرَةِ الْعِبَادَةِ، وَلَكِنْ
نَالُوهَا بِسَخَاوَةِ النَّفْسِ وَالِاسْتِهَانَةِ بِالذُّنْيَا ۞

کسلاهنن ایت . مغلوارکن زکاة دان سوکا بر صدقه ※

يَا عَلِيُّ! وَلِلْحَلِيمِ ثَلَاثُ عَلَامَاتٍ: يَصِلُ مَنْ
قَطَعَهُ. وَيُعْطَى مَنْ حَرَمَهُ. وَيَعْفُو عَنْ ظَلَمِهِ. ※

هي علي ! بکي اور غيغ فرامه ياييت تيک علامه : ياييت مٹھو -
بوغکن اور غيغ موشکن دي . دان مبري اور غيغ منک دي . دان
معفکن اور غيغ منظالمکن دي ※

يَا عَلِيُّ! وَلِلصَّابِرِ ثَلَاثُ عَلَامَاتٍ: الصَّبْرُ
عَلَى طَاعَةِ اللَّهِ تَعَالَى. وَالصَّبْرُ عَلَى الْمَصِيبَةِ. وَالصَّبْرُ
عَلَى قَضَاءِ اللَّهِ. ※

هي علي ! بکي اور غيغ صبر ياييت تيک علامه : ياييت صبر اُتس
منجالتکن طاعة کفدا الله تعالى . دان صبر اُتس مٹھدا في مصيبة . دان
صبر اُتس مزما قضاء الله ※

يَا عَلِيُّ! وَلِلتَّائِبِ ثَلَاثُ عَلَامَاتٍ: اجْتِنَابُ
الْحَرَامِ. وَالْحِرْصُ عَلَى طَلَبِ الْعِلْمِ. وَلَا يَعُودُ لِلذَّنْبِ
كَأَلَّا يَعُودُ الْحَلِيبُ لِلضَّرْعِ. ※

هي علي ! بکي اور غيغ توبه ياي تیک علامه : ياي ت مجا -
 وهکن یغ حرام . دان کمر مستوت علم . دان تیدق اکن کمبای بر بوات
 دوسا سبکیان تیدق اکن کمبای سوسویغ دفراه کنفثت ※

※

فصل في علامات الشك

بصر فدا سنا کن فر محال سندا سرك

قال عليه الصلاة والسلام:

يَا عَلِيُّ! وَلِلْكَافِرِ ثَلَاثُ عِلَامَاتٍ: الشُّكُّ
 فِي اللَّهِ. وَالْبُغْضُ فِي عِبَادِ اللَّهِ. وَالْغَفْلَةُ عَنْ طَاعَةِ اللَّهِ.

نله برسبداني عليه الصلاة والسلام:

هي علي ! بکي اور غ کا فر ياي تیک علامه : ياي ت راکو فدا ذات الله .
 دان بنجي تر هدا ف سکل هب یغ مقبدي کذا الله دان لای در فدا طاعة
 کذا الله ※

يَا عَلِيُّ! وَلِلْمُنَافِقِ ثَلَاثُ عِلَامَاتٍ: إِذَا حَدَّثَ
 كَذِبَ. وَإِذَا وَعَدَ أَخْلَفَ. وَإِذَا أُتْمِنَ خَانَ. وَلَا تَنْفَعُهُ
 مَوْعِظَةٌ ※

هي علي ! بکي اور غ منافق ياي تیک علامه : ياي ت اقبل برکات

ای دوستا. دان اقبل برجنی ای مپلاهی. دان اقبل دبری امانه
ای برخیا نه. دان تیدق برمنفعة اکندی فرایغاتن *

يَا عَلِيُّ! وَلِلْمُرَائِي ثَلَاثُ عَلَامَاتٍ: يُتِمُّ
رُكُوعَهُ وَسُجُودَهُ مَعَ النَّاسِ، وَيَنْقُصُهُ إِذَا صَلَّى
وَحْدَهُ. وَيَنْشُطُ لِلْمَرْءِ الَّذِي يَثْنِي عَلَيْهِ. وَيُذَكِّرُ
اللَّهَ فِي الْخَلَا وَالْمَلَا *

هی علی! بکی اورغیغ ریاء یاءیت تیک علامه: یاءیت مپمفر-
ناکن رکوعن دان سجودن اقبل ای برسمبیغ سرت منوسی، دان ای
کوراغین اقبل برسمبیغ سندیرین. دان تغکس ای ترهداف اورغ
یغ موجین. دان برذکر ای اکن الله دتمفه سوپے دان دتمفه اورغ رای.

يَا عَلِيُّ! وَلِلْأَحْمَقِ ثَلَاثُ عَلَامَاتٍ: التَّهَافُوتُ
فِي فَرَائِضِ اللَّهِ. وَكَثْرَةُ الْكَلَامِ فِي ذِكْرِ اللَّهِ. وَالطَّعَنُ
فِي اللَّهِ *

هی علی! بکی اورغیغ روسق عقلن یاءیت تیک علامه: یاءیت
مریمهکن سکل یغ دفرضوکن الله. باپق برکات ددالم ذکرالله. دان
دان منچلا فداالله *

يَا عَلِيُّ ! لِّلْمَخْذُولِ ثَلَاثُ عَلَامَاتٍ : كَثْرَةُ
الْكَذِبِ . وَكَثْرَةُ الْإِيْمَانِ الْفَاجِرَةِ . وَكَثْرَةُ الْحَوَائِجِ
إِلَى النَّاسِ * .

هي علي ! بکي اور غیغ کچھو ایات تیک علامتہ : یا بیت باقیق
دوستا . دان باقیق سومفہ فلسو . دان باقیق بر حاجت کھدا موسی * .

يَا عَلِيُّ ! وَلِلشَّقِيِّ ثَلَاثُ عَلَامَاتٍ : قُوَّةُ حَرَامٍ
وَأَجْتِنَابُ الْعَالِمِ . وَصَلَاتُهُ لِرَّوْحِهِ * .

هي علي ! بکي اور غیغ چیلکا یا بیت تیک علامتہ : یا بیت
مکانن یغ حرام . دان منجاو هکن اورغ عالم . دان سمبھیغٹ سنڈیرین

يَا عَلِيُّ ! وَلِلْمُجْرِمِ ثَلَاثُ عَلَامَاتٍ : حُبُّ
الْفَسَادِ . وَضُرُّ الْعِبَادِ . وَأَجْتِنَابُ الرَّشَادِ * .

هي علي ! بکي اور غیغ بردوسا یا بیت تیک علامتہ : یا بیت سوکا .
کرو ساکن دان ممبھیا کن سکل همبا الله . دان منجاو هکن فتونجق
یغ بنر * .

يَا عَلِيُّ ! وَلِلظَّالِمِ ثَلَاثُ عَلَامَاتٍ : لَا يَبَالِي مِنْ
أَيِّ شَيْءٍ يَأْكُلُ . وَيَقْهَرُ مَدِينَهُ . وَيَبْطِشُ بِهِ إِذَا

مَكَّنَهُ ۞

هي علي! بكي اور غظالم ياءيت تيک علامه: ياءيت تيدق
فردولي داري افغ اي ناکن. دان ممکسا بکي اور غيغ مغموت غکتن.
دان جيک ممکن، اي فوکلث ۞

لا يرد القضاء الا لعاء ۞
ولا يزيه عن العمر الا اله

فَصِّلْ فِي الْاَلْبَعِيَةِ ۞ هِيَ شَيْءٌ اَكْرَمُ
الَّذِي لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ عَلَى اللَّهِ مَا الْمَعَاءُ

فصل ندامتا کن فرمات دعاء

قال عليه الصلاة والسلام:

يَا عَلِيُّ! إِذَا دَخَلْتَ الْمَسْجِدَ فَأَبْدَأْ بِرَجُلِكَ
الْيَمْنَى، وَأَطْلِعْ بِرَجُلِكَ الْيُسْرَى ۞

تله برسبداني عليه الصلاة والسلام:
هي علي! افيل اشكو باسوق كمسجد، مك دهو لو كنله كاكي موغ
كان، دان كلوارله دغن كاكي موغ كي ري ۞

يَا عَلِيُّ! عَلَيْكَ بِسُورَةِ لَيْسَ صَبَاحًا وَمَسَاءً. فَإِنَّ
مَنْ قَرَأَهَا كَذَلِكَ، كَانَ فِي أَمَانٍ مِنَ اللَّهِ ۞

هي علي! لازمكنله اتس ديرمو مباچ سورة لیس فداوقت

فاكي دان فتغ. مك برغسياف يث مباحاڻ سد مكين ايت، ادا له
اي ردالم كامان الله ✽

يَا عَلِيُّ! مَنْ قَرَأَ سُورَةَ الْحَشْرِ كُلَّ لَيْلَةٍ كُفِيَ شَرَّ
الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ. ✽

هي علي! بارغسياف مباح سورة الحشر فدا تيف مال
نسچاي تر تکه اي اکن کجهاتن دنيا دان آخرة ✽

يَا عَلِيُّ! مَنْ قَرَأَ سُورَةَ الْبَقَرَةِ لَيْلَةً أَوْ يَوْمًا طَلَعَ
لَهُ نُورٌ مَابَيْنَ السَّمَاءِ السَّابِعَةِ إِلَى تَحْتِ الْأَرْضَيْنِ ✽

هي علي! بارغسياف مباح سورة البقرة فدا مال جمعة
نسچاي تر فجر بکين چها دان اثار الاغيت يث کتوجه هيتکا کواه بوي.

وَمَنْ قَرَأَ سُورَةَ الدُّخَانِ وَسُورَةَ الْمُلْكِ لَيْلَةً
أَوْ يَوْمًا غُفِرَ لَهُ ذُنُوبُهُ وَكَفِيَ فِتْنَةُ الْقَبْرِ ✽

دان بارغسياف مباح سورة الدخان دان سورة الملك فدا مال
جمعة نسچاي الله امفونکن بکين اکن دوسان دان اي تکه اکن فتنه قبر.

وَمَنْ قَرَأَ عِنْدَ مَضْجَعِهِ آيَةَ الْكَهْفِ بَنَى
لَهُ مِنَ النُّورِ مِنْ رَأْسِهِ إِلَى كَعْبِهِ ✽

دان بارغسیاف مباح فداوقت ای بر بارغ اکن آخراية سورة
الکف نسجای تر فچر بکین چھیا داری کھلان هیشکامات کاکین :

وَمَنْ قَرَأَ سُورَةَ الطَّارِقِ عِنْدَ مَرَقَدِهِ كُتِبَ لَهُ
عَدَدُ نَجْمِ السَّمَاءِ حَسَنَاتٍ :

دان بارغسیاف مباح سورة الطارق فداوقت اکن تیدور
نسجای دتولیسکن بکین سباق بیلاغن بینتغ دی لاغیت منجا-
دی کجیکن :

يَا عَلِيُّ! مَنْ قَرَأَ سُورَةَ الْمُلْكِ، وَتَلَا بَعْدَ قِرَاءَتِهَا:
اللَّهُمَّ اعْصِمْنِي بِالْإِسْلَامِ قَائِمًا. وَأَعْصِمْنِي بِالْإِسْلَامِ
قَاعِدًا وَمَرَقِدًا. وَلَا تُشْمِتْ فِيَّ عَدُوًّا وَلَا حَاسِدًا. اللَّهُمَّ
إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ كُلِّ دَابَّةٍ أَنْتَ آخِذٌ بِنَاصِيَتِهَا.
وَأَسْأَلُكَ الْخَيْرَ الَّذِي بِيَدِكَ كَفَاهُ اللَّهُ مَا أَهَمَّهُ مِنْ
الْجِنِّ وَالْإِنْسِ وَالْدَّوَابِّ :

هی علی! بارغسیاف مباح سورة الملك، دان ای باج کمدین
اکن دعاء یغ ارتین دمکین: یا تو هنکو فلیهراله اکودغن اسلام
دالم حال کاد آنکو بر دیری. دان فلیهراله اکودغن اسلام دالم حال
کاد آنکو دودق دان تیدور. دان جاغنه اغکو کبیر اکن فداکو

اكن موسى دان فغا سود. يا توهنكو سسوغكهش اكو برليندوغ
 دغن اشكودر فدا كجهاتن تيفايغ مراشكوق دبو مي يغ اشكوفكغ جمبلش.
 دان اكو موهن كهدامواكن كجيكن يغ ددالم كشا منمو... نسچاي
 اورغ ايت د فليهر الله در فدا بارغيغ مندوكا چيتاكن، در فدا جن
 دان منوسي دان سكل بناغ ✽

يَا عَلِيُّ! إِذَا أَرَدْتَ حَاجَةً فَاقْرَأْ آيَةَ الْكُرْسِيِّ، وَادْعُ
 اللَّهَ فِي الْهُومِ وَالْكَرُوبِ وَقُلْ: يَا حَيُّ يَا قَيُّوْمُ لَا إِلَهَ إِلَّا
 أَنْتَ. بِرَحْمَتِكَ أَسْتَغِيثُ. فَاعْفِرْ لِي وَأَصْلِحْ لِي شَأْنِي
 وَفَرِّجْ هَمِّي. فَإِنَّ اللَّهَ يَكْشِفُ عَنْكَ الْهُومَ. وَيُفَرِّجُ
 عَنْكَ الْكَرُوبَ وَيَقْضِي لَكَ الْحَوَائِجَ ✽

هي علي! افيل اشكو متهنداكي سواتو حاجة مك بچاله ايت كرسي.
 دان بردعاء له كهد الله ددالم متهنداكي سكل دو كچيتا دان كسوسهمن.
 دان بچاله: يَا حَيُّ يَا قَيُّوْمُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ. بِرَحْمَتِكَ أَسْتَغِيثُ.
 فَاعْفِرْ لِي وَأَصْلِحْ لِي شَأْنِي وَفَرِّجْ هَمِّي. مك سسوغكهش الله اكن
 متهيلغكن در فدا مواكن سكل دو كچيتا مو، دان اي لافغكن در فدا موسكل
 كسوسهمنو، دان اي تونيكن بكي موسكل حاجتمو ✽

يَا عَلِيُّ! إِذَا أَصَابَكَ هَمٌّ أَوْ أَمْرٌ فَقُلْ: سُبْحَانَكَ رَبِّي
 لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ. عَلَيْكَ تَرَكَّطُ أَنْتَ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ

هي علي! أفيل اشكو تركنا دوا چيتا اتوسواتو فر كرايغ بوسه كن
 مك بچاله: سُبْحَانَكَ رَبِّ لَإِلَهِ إِلَّا أَنْتَ. عَلَيْكَ تَوَكَّلْتُ أَنْتَ
 رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ ❖

يَا عَلِيُّ! أَكْثَرُ مِنَ الدُّعَاءِ الَّذِي عَلَّمَنِيهِ جَبْرِيلُ
 عَلَيْهِ السَّلَامُ. وَهُوَ الدَّائِمَةُ فِي الدِّينِ وَالْدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ ❖

هي علي! بايقكنله مباچا دعاء بيغ نله مغا جركن كندا كواوله
 جبريل عليه السلام يايت: اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْعَفْوَ وَالْعَافِيَةَ
 وَالْمُعَافَاةَ الدَّائِمَةَ فِي الدِّينِ وَالْدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ ❖

يَا عَلِيُّ! إِذَا رَعَيْتَ أَهْلَالَ فَهَلِّ ثَلَاثًا. وَكَبِّرْ
 ثَلَاثًا وَقُلْ: اللَّهُ أَكْبَرُ وَأَعَزُّ وَأَقْدَرُ مِمَّا خَافُ وَأَحْذَرُ ❖

هي علي! أفيل اشكو مليه بولن مك برته ليله تيكن كالي. دان
 تكبيرله تيكن كالي. دان بچاله: اللَّهُ أَكْبَرُ وَأَعَزُّ وَأَقْدَرُ مِمَّا
 أَخَافُ وَأَحْذَرُ ❖

يَا عَلِيُّ! إِذَا لَقِيتَ مَنْ تَحْذَرُهُ فَقُلْ: اللَّهُمَّ إِنِّي
 أَدْرَأُ بِكَ فِي نَحْرِهِ وَأَسْتَكْفِيكَ غَضَبَهُ. وَأَعُوذُ بِكَ
 مِنْ شَرِّهِ ❖

ہی علی! افسیل اغکو بر جمفادغن اور غیغ اغکو تا کو تین مک
بجاءه: اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَدْرَا بِکَ فِیْ نَحْرِہِ . وَاسْتَکْفِیْکَ غَضَبُہُ وَاعُوْذُ
بِکَ مِنْ شَرِّہِ *

✱

فَصِلْ فِیْ فُتُوْنِ شَتِیْ

✱ فصل فدایتان فرجال ماہم ابن ✱

قال علیہ الصّلاة والسلام:

اِبْدَأْ مَنْ لَقِیْتَ مِنَ الْمُسْلِمِیْنَ بِالسَّلَامِ . یَكْتُبُ
اَللّٰهُ لَکَ عِشْرَیْنَ حَسَنَةً . وَرَدَّ السَّلَامَ . فَاَللّٰهُ
یَكْتُبُ لِمَنْ رَدَّہُ اَرْبَعِیْنَ حَسَنَةً *

تله برسبدانی علیہ الصّلاة والسلام:

مولا ئیلہ مبری سلام تره داف اور غیغ اغکو جمفائین در فدا قوم
مسلمین . نسجای اللہ تولیسکن بکمود و افولہ کجیکن . دان سمبولہ اکن
سلام . مک اللہ اکن تولیسکن بکی اور غیغ مپمبولتن اففت فولہ کجیکن .

یَا عَلِیُّ! اِیَّاكَ وَالْغَضَبَ . فَإِنَّهُ مِنَ الشَّیْطَانِ .
وَهُوَ أَقْدَرُ مَا یَكُونُ عَلَیْكَ فِیْ حَالَةِ الْغَضَبِ . وَإِیَّاكَ
وَدَعْوَةَ الْمَظْلُومِ . فَإِنَّ اللّٰهَ یَسْتَجِیْبُ لَهُ وَإِنْ كَانَ

كَافِرًا. فَعَلَيْهِ كُفْرُهُ ❖

هي علي! جگاله ديزموا كن صفة ماره. مك سسوغكهن صفة
ماره ايت درفداشيطان. دان اي لبه دافت مقواسائي اتس ديزموفدا
كتيك ماره. دان تاكوتله اولهموا كن دعاء اورغيغ ترظالم. مك سسو-
غكهن الله اكن مفر كنكن بكنث، مسكيفون اداله اي اورغ كافر-
مك داتس ديريپاله ككوفورانش ايت ❖

يَا عَلِيُّ! إِيَّاكَ وَالْيَمِينِ الْفَاجِرَةَ. فَإِنَّهَا مُصْفَتْةٌ
لِلسَّلْعَةِ وَمُسْحَقَةٌ لِلرِّزْقِ وَالْعُمُرِ ❖

هي علي! تاكوتله اولهموا كن سومفه فلسو. مك سسوغكهن
اي ملاكوكن فرداكن دان مبناسكن رزقي دان عمر ❖

يَا عَلِيُّ! مَنْ أَمَرَ بِالْمَعْرُوفِ وَنَهَى عَنِ الْمُنْكَرِ. أَرْغَمَ
اللَّهُ أَنْفَ عَدُوِّهِ. وَمَنْ صَدَقَ فِي أُمُورِهِ غَضِبَ اللَّهُ
لِغَضَبِهِ. وَإِذَا بَكَى الْيَتِيمُ اهْتَزَّ الْعَرْشُ، فَيُقَالُ لَهُ:
وَسَّعَ النَّارَ لِمَنْ أَبْكَاهُ. وَوَسَّعَ الْجَنَّةَ لِمَنْ أَضْحَكَهُ ❖

هي علي! بارغشيف يث مرينته دغن معروف دان منك درفدا
منكر، نسپاي الله مغيها كن موسهش. دان بارغشيف يث بنزدالم
سكل فركاران، نسپاي الله موركا كرنا موركان. دان افيل سورغ انق
يتيم مناغيس نسپاي كو يث عرش، مك دسروكن: وهي جبريل:

لو اسکنله نراکا اونتق اورغیغ ممبوات انق یتیم ایت مناغیس .
 دان لو اسکنله شرک اونتق اورغیغ ممبوات یتیم ایت کناوا ۛ

يَا عَلِيُّ! الدِّينُ النَّصِيحَةُ لِلَّهِ وَلِرَسُولِهِ وَلِلْمُؤْمِنِينَ.

هی علی! اکام ایت نصیحه بکی الله دان رسولن دان قوم مؤمنین ۛ

يَا عَلِيُّ! سَبْعَةٌ مِنْ أُمَّتِي فِي الْجَنَّةِ. شَاطِئُ تَائِبٌ
 وَمَنْ تَصَدَّقَ سِرًّا. وَمَنْ يُؤَدِّي صَلَاةَ الصُّحَى.

وَمَنْ كَانَ ذَهَابُ مَالِهِ أَهْوَنَ عَلَيْهِ مِنْ فَوَاتِ صَلَاةٍ
 وَاحِدَةٍ مَعَ الْإِمَامِ. وَمَنْ دَمَعَتْ عَيْنَاهُ مِنْ
 خَشْيَةِ اللَّهِ. وَمَنْ زَاكَمَ الْعُلَمَاءَ فِي مَجَالِسِهِمْ ۛ

هی علی! توجه ماچم منوسی درفدا امتکود رالم شرک. بیات فمودا
 یغ توبه. اورغ یغ برصد قد دغن سر. اورغیغ منونیکن سمبیغ -
 ضعی. اورغیغ مراسا کهیلاغن هرت ایت لبه منوده بکین درفدا
 لوفوتن ساتو سمبیغ فرض سرت امام. اورغیغ مقالیرا یرمتان داری
 کرنا ناکوت کهذا الله. دان اورغیغ مند سک علماء د مجلس امریکت ۛ

منه اکمی

يَا عَلِيُّ! مَنْ أُرْشِدَ الْأَعْمَى بِيَدِهِ الْيُسْرَى جَاءَ يَمِينُهُ

فِي يَمِينِكَ ۛ

هی علی! بارغشیاف منجیوکی اورغ بوتار دغن تاغن کیرن، نپجای

داتع فدا هاري قيامة ، تاغن كانن فدا تاغن کانمو *

يَا عَلِيُّ! إِذَا كَانَ الْإِنْسَانُ فِي سَكَرَاتِ الْمَوْتِ، فَإِنَّ مَفَاصِلَهُ تُسَلِّمُ عَلَى بَعْضٍ. تَقُولُ: السَّلَامُ عَلَيْكَ! فَإِنَّهُ مَيِّتٌ. وَكَذَا الْبَيْضَاءُ عَلَى الشَّعْرَةِ السَّوْدَاءِ *

هي علي! جيڪا لومنيوسي سوده برادادالم سكرات الموت، مڪ سڪل بهائين آغڪوتان ساليغ مبري سلام اتس ستغنن اي برڪات: السَّلَامُ عَلَيْكَ! فَإِنَّهُ مَيِّتٌ. يَغِ ارْتِي: سجهتر اتسمو! مڪ بهواسان اڪوتله ماني. دمڪين فولا حالن رامبوت يغ فوتيه ترهه ف رامبوت يغ هيتم *

يَا عَلِيُّ! احْفَظْ وَصِيَّتِي كَمَا حَفِظْتَهَا عَنْ جَبْرِيلَ عَنْ رَبِّ تَقَدَّسَتْ أَسْمَاؤُهُ، وَلَا إِلَهَ غَيْرُهُ *

هي علي! فليهراله وصيتكو اين سباكيان اڪوتله مليهران درفدا جبريل. دان اي درفدا توهن يغمها سوچي نماش. دان تيدق ادا توهن يغ سبزن سلاتن الله *

تَمَّتْ

الحمد لله الذي سلسي كافي من ترجمه كس "وصية المصطفى صلى الله عليه وسلم
للإمام علي كرم الله وجهه" كما راعى سيدي عبدالوهاب الشعرا في رضي الله تعالى عنه
فدا مالم خميس ٢ ذي الحجة ١٤٥١ هجرية برتفاتنه ١٧ ماي ١٩٦١ لله سدا ديت .
سمو كا الله سبحانه وتعالى نجه بكن رساله ايهه كل منفعتن بكنه كافي اليوم الدين
آمين يارب العالمين
الفقيه الى الله: الحاج فتح الله هارون